

Sommario Rassegna Stampa

Pagina	Testata	Data	Titolo	Pag.
	ReportPistoia.it	24/03/2017	<i>PISTOIA: CANTIERE IN MOSTRA PER I RESTAURI DI SAN LEONE</i>	2
	Tuttopistoia.it	24/03/2017	<i>IL RESTAURO DELLA CHIESA DI SAN LEONE, UNO SCRIGNO PER LA VISITAZIONE DI LUCA DELLA ROBBIA</i>	4
	Mark-up.it	24/03/2017	<i>CONAD DEL TIRRENO PRESENTA IL RESTAURO DELLA CHIESA DI SAN LEONE</i>	7
2	La Nazione - Ed. Pistoia	25/03/2017	<i>DALL' AMERICA "LA VISITAZIONE" DI DELLA ROBBIA</i>	10
	Iltirreno.it	26/03/2017	<i>SCRIGNO BAROCCO COSI' SAN LEONE STA RINASCENDO</i>	11



CASSA DI RISPARMIO
DI PISTOIA E DELLA LUCCHESIA



Infoline
0574
067099

Birindelli & Co.
birindelliauto.com

Capitale italiana della cultura 2017
Report PISTOIA



Infoline
0574
067099

Birindelli & Co.
birindelliauto.com



Banca di Vignole e Montagna Pistoiese

Presente nel tuo futuro dal 1904



Primaria azienda operante nel settore socio sanitario della provincia di Pistoia ricerca laureato in discipline economico-aziendali con pluriennale esperienza in materie contabili e coordinamento risorse umane.

Inviare cv a
ricercapersonale.pt@gmail.com



PISTOIA via Montessorii, 100 tel. 0573 534438 fax 0573 536219	PRATO via Ferrucci, 195/T tel. 0574 546320 fax 0574 545126
MONTECATINI via Manin, 8 tel./fax 0572 766028	INFOLINE tel. 0573 534438 info@sedoni.it

www.sedoni.it



Birindelli & Co.

Concessionaria Ufficiale Volkswagen
Vendita e Assistenza
大众汽车官方经销商 销售和维修

Tel. 0574 067099



90

- [Redacted]
- [Redacted]
- [Redacted]
- [Redacted]
- [Redacted]

[Redacted] 1RPH ULFKLHVWR

[Redacted] (0DLO ULFKLHVWD

[Redacted] 6LWR ZHE

[Redacted]
FDUDWWHUL ULPDVWL

1RWLILFDPL L FRPPHQWL VXFFHVVLYL

[Redacted]

\$JJLRUQD

[Redacted]

\$(1'\$ &21&(57,) (67((6\$*5(*,7(&256, 0(5&\$7, '5,1.)22' 63(77\$&2/, 02675(,1&2175, 9\$5,(

+20(

LQIR#WXWWRSLVWRLD LW

,O UHVWDXUR GHOOD FKLHVD GL 6DQ /HR
XQR VFULJQR SHU OD 9LVLWD]LRQH GL /X
GHOOD 5REELD

.QVHULVFL DQC
5HJLVWUDWLE
/RJLQ

/\$ 6&+('\$
&DWHJRDULWH
&LW3LjVWRLD
LO

\$ Q Q X Q

/\$9252
2))52 &(5&2
0(5&\$7,12
9(1'2 \$),.772
7(032 /,%(52
9\$5,(



3LVWRDLDLRFHVL GL 3LVWRLD OD &KLHVD FDWWHGUDOH GL 6DQ =HQR H OD
6RSULQWHQGHQJ]D DUFKHRORJLD EHOOH DUWL H SDHVDJLR GL)LUHQ]H 3LVWRLD H 3L
UHVWDXUDQR OH GHFRUD]LRQL SLWWRULFKH GHOOD FKLHVD GL 6DQ /HRQH DWXDOPI
SXEEOLFR H GHVWLQDWD DG DFFRJOLHUH LO SURVVLPR OXJOLR OD PRVWUD GHGLFDWD
9LVLWD]LRQH GL /XFD GHOOD 5REELD /H LQL]LDWLYH FKH FHOHEUDQR 3LVWRLD FDSLW
&XOWXUD VRQR VWDWH UHVH SRVLELOL JUD]LH DO IRQGDPHQWDOH ILQDQ]LDPHQV
)RQGD]LRQH GHOOD &DVVD GL 5LVSDUPLR GL 3LVWRLD H 3HVFLD H GL &RQDG GHO 7LU
1HOOD 3LVWRLD SURFODPDWD GDO 0LQLVWHUR GHL EHQL H GHOOH DWWLYLWj FXOWXUI
3&DSLWDOH LWDOLDQD GHOOD &XOWXUD q LQL]LDWR D IHEEUDLR LO UHVWDXUR GH
GHFRUD]LRQL SLWWRULFKH GHOOD FKLHVD GL 6DQ /HRQH DWXDOPHQWH FKLXVD DO
OXJOLR D GLFHPEUH LQROWUH OD FKLHVD RVSLWHUj LO JUXSSR VFXOWRUHR GHOOD 9
RSHUD GL /XFD GHOOD 5REELD

/H GXH LQL]LDWLYH VRQR VWDWH LOOXVWUDWH LQ PDWWLQDWD GHOOD &KLHVD GL 6DQ
SUHVHQWL LO YHVFYR GL 3LVWRLD PRQLJQRU)DXVVR 7DUGHOL LO VLQGDGR GL 3L
6DPXHOH %HUWLQHOOL LO VRSULQWHQGHQWH GHOOD 6RSULQWHQGHQJ]D \$UFKHRORJLD
3DHVDJLR SHU OD FLWWj PHWURSROLWDQD GL)LUHQ]H H OH SURYLQFH GL 3LVWRLD F
\$QGUHD 3HVVLQD LO SUHVLGHQWH GHOOD)RQGD]LRQH GHOOD &DVVD GL 5LVSDUPLR
H 3HVFLD /XFD ,R]JHOOL O]DPPLQLVWUDWRUH GHOHJDWR GL &RQDG GHO 7LUUHQR 8JR
O]DUFLSUHWH GHOOD &DWWHGUDOH GL 6DQ =HQR /XFD &DUOHLV

, ODYRUL GL UHVWDXUR LQ FRUVR VRQR GLUHWL GDL WHFQLFL GHOOD 6RSULQWHQGH
'LRFHVL GL 3LVWRLD FKH KDQQR GHILQLWR LQ FRODERUD]LRQH LO SURJHWR GL LQV
DOOHVWLPHQWR GHOOD PRVWUD , ODYRUL VRQR ILQDQ]LDWL GDOOD)RQGD]LRQH GHO
5LVSDUPLR GL 3LVWRLD H 3HVFLD H GD &RQDG GHO 7LUUHQR LQ FRODERUD]LRQH FR
'LRFHVL GL 3LVWRLD H OD &KLHVD FDWWHGUDOH GL 6DQ =HQR

/D FKLHVD GL 6DQ /HRQH ± JLj &KLHVD GHOOR 6SLULWR 6DQWR GL SURSULHWj GHOOD
FDWWHGUDOH GL 3LVWRLD ± ULVDOH DO VHF ;,9 PD GHYH LO VXR DVSHWR DWXDOH
LQWHUYHQWL UHDO]LDWL QHO VHF ;9,, H VRSUDWXXWR QHO VHFRR VXFHVVLJR F
WUDVIRUPDWD LQ XQR GHJOL HGLILFL SL•LPSRUWDQWL GHO 6HWWHFHQWR SLWRLHVH
VRIILWR H FDWLQR DEVLGDOH VRQR ULYHVWLWL GL XQD GHFRUD]LRQH SLWWRULFD D
VXFHGXWL L SL•LPSRUWDQWL SURWDJRQLVWL GHOOD FXOWXUD ILJXUDWLYD GHO 6HW
9LQFHQR OXFFL H *LXVSSH 'HO 0RUR DO TXDOH VXEHWUZ ODXUR 7HVL FKH GHFRU
OD SDUWH FHQWUDOH GHOOD YROWD

Codice abbonamento: 102833

(¶ XQ SDWULPRQLR DUWLVLWFLR VX FXL LO WHPSR KD ODVFLDWR XQ SHVDQWH VHJQR H ULFKLHVWR XQ LQWHUYHQWR GL UHVWDXUR H FRQVHUYD]LRQH FKH QH LPSHGLVHV LO : GHJUDGR ROWUH D SURPXRYHUQH OD FRQRVHQ]D H OD YDORU]D]LRQH /¶LQWHUYH HVVHUH FRPSOHWDWR FRQ LO UHFVSHUR FRPSOHVVLYR GHOO¶LQWHUQR VWXFFKL DO FDQWRULD« UHVWLWXHQGR DOOD IUXL]LRQH XQ PRQXPQWR LPSRUWDQWH GHO SDWUL DUWLVLWFLR SLVWRLHVH

,O FDQWLHUH GL UHVWDXUR VDUj DSHUWR DO SXEOLFWR DG DSULOH LQ PRGR FKH L Y SRVVDQR DPPLUDUH GD YLFLQR O¶LQWHUYHQWR GL UHVWDXUR LQ FRUVR H OH SLWVX VHWWHFHQWHVFKH JLj ULSRUWDWH DO ORUR RULJLQDOH FURPDWLVR

\$O WHUPLQH GHL ODYRUL GD OXJOLR D GLFHPEUH OD UHVWDXUDWD FKLHVD GL 6DQ /H RVSLWHUj LO JUXSSR VFXOWRUHR GHOOD 9LVLDW]LRQH RSHUD GL /XFD GHOOD 5REELI SURWDJRQLVWL GHOO¶DUWH GHO µ H FROXL FKH SHU SULPR DSSOLFz DOOD VFXOWX WHUUDFRWWD OD OXPLQRVD LQYHWULDWXUD GDQGR LQL]LR D XQD SURGX]LRQH FKH H IRUWXQD H FKH GDO QRPH GHL 'HOOD 5REELD SUHVH LO QRPH

/D 9LVLDW]LRQH HVHXLWD LQWRUQR DO SHU O¶DOWDUH GHOOD &RQIUDWHUQLWD 6DQW¶(OLVDEHWWD QHOOD¶DQWLFD FKLHVD GL 6DQ *LRYDQQL)XRUFLLYLDV UDIILJXUD (DIHWWXRVR WUD OD 9HUJLQH ODULD H OD FXJLQD (OLVDEHWWD H UDSSUHVHQWD XQD PDVVLP HVSUHVVLRLQL DUWLVLWFLKH GHOOD VFXOWXUD ULQDVFLPHQWDOH H GHOOD FL

/D FROORFD]LRQH WHPSRUDQHD LQ 6DQ /HRQH GRSR LO UHFHQWH UHVWDXUR GHOOD V ULHQWUR GDOH PRVUH DO OXVHP RI ILQH DUWV GL %RVWRQ H DOOD 1DWLRQDO *DC :DVKLQJWRQ QH YDORU]HUj OD EHOH]D UHQGHQGRD IUXLELOH DL YLVLDWWRUL FKH UHFKHUDDQR LQ FLWVj SHU OH LQL]LDWLYH LQ SURJUDPPD LQ RFFDVLRLQH GL ¶3LVWRLD LWDOLDQD GHOOD &XOWXUD

©6DQ /HRQH q XQ YHUR JLRLHOOR GHO SDWULPRQLR DUWLVLWFLR H FXOWXUDOH GHOOD SLVWRLHVH 1H KR YROXWR LO UHVWDXUR UHVR SRVVLELOH GDO IRQGDPHQWDOH FRQ)RQGD]LRQH &DVVD GL 5LVSDUPLR GL 3LVWRLD H 3HVFLD H GL &RQDG GHO 7LUUHQR I FROODERUD]LRQH GHOOD 6RSULQWHQGHQ]D SHU UHVWLWXLUOR DOOD FLWVj H D FKL LQ TXHVWR DQQR LQ FXL 3LVWRLD q FDSLWDOH GHOOD FXOWXUD^a FRPPHQWD LO YHVFF 3LVWRLD PRQVLJQRU)DXVWR 7DUGHOOL ©2VSLWDQGR OD 9LVLDW]LRQH GL /XFD GHOOD DOWUR VSOHQGLGR HVHPSLR GHOO¶DUWH VDFUD FL RIILUj XQR VSHWWDFROR GL FX RUJRJOLRVR^a

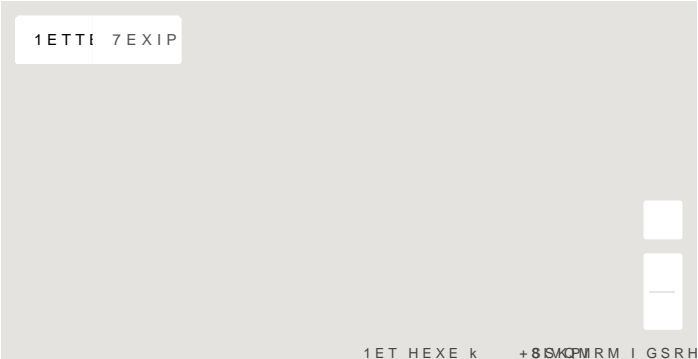
©&RQ LO UHVWDXUR GHJOL DIUHVFKL GHOOD FKLHVD GL 6DQ /HRQH ± DIIHUPD LO VLQG 3LVWRLD 6DPXHOH %HUWLQHOOL ± SURVHJXRQR JOL LQYHVWLPHQWL SUHYLVWL QHO SUF 3LVWRLD &DSLWDOH ,WDOLDQD GHOOD &XOWXUD GHVWLQDWL D GXUDUH EHQ ROWUH XRYR LPSRUWDQWH UHVWDXUR YD LQIDWWL D UHVWLWXLUH DOOD IUXL]LRQH SXEOLF EHOH H VXJJHVWLYH FKLHVH GHOOD FLWVj FKH D OXJOLR DFFR]OLHUj LO FRPSOHVVR 9LVLDW]LRQH GL /XFD GHOOD 5REELD DWXWDOPHQWH LQ PRVUD QHJOL 6WDWL 8QLWL /D SRVVLELOLWj LQROWUH JLj VSHULPHQWDWD GXUDQWH O¶RSHUD GL UHVWDXUR GHO RVSHGDOH GHO &HSSR GL YLVLDWUH JOL DIUHVFKL GXUDQWH L ODYRUL UDSSUHVHQ XQ¶XOWHULRUH VWUDRUGLQDULD RFFDVLRLQH SHU DPPLUDUH GD YLFLQR DOFXQH GHOC VLJQLILFDWLYH WHVWLPRQLDQ]H GHOO¶DUWH ILJXUDWLYD GHO 6HWWHFHQWR^a

©/¶LGHG GL GHGLFDUH XQ¶HVSRLV]LRQH DO EHOOLVVLPR JUXSSR UHVWDXUDWR GHOOD GL /XFD GHOOD 5REELD SHU SRWHUOR DPPLUDUH GD YLFLQR SULPD GHOOD VXD ULFRQ GHOOD QLFFKLD GL 6DQ *LRYDQQL)XRUFLLYLDV KD FRLQYROWR H SRUWDWR FRQ Vp L GHOOD FKLHVD GL 6DQ /HRQH^a DIIHUPD LO VRSULQWHQGHQWH GHOOD 6RSULQWHQGHQ DUFKHORJLD EHOH DUWL H SDHVDJLR SHU OD FLWVj PHWURROLWDQD GL)LUHQ]H GL 3LVWRLD H 3UDWR \$QGUD 3HVVLQD ©/¶LQWHUD RSHUD]LRQH KD GXQTXH DVXQWR YDORUH FXOWXUDOH FRQ LO UHFVSHUR GL XQ HGLILFR GL JUDQGH SUHJLR FKLXVR DC VFRQRVFLXWR D PROWL GHJOL VWHVVL SLVWRLHVL ,Q TXHVWR SURJHWR FRPH LQ PF OHJDWL D 3LVWRLD &DSLWDOH GHOOD &XOWXUD OD 6RSULQWHQGHQ]D FRQ L VXRL IXQ IRUWHPHQWH LPSHQDWD VYROJHQGR QRQ VROR OD IXQ]LRQH LVWLWX]LRQDOH GL FRQ XQD SDUWHFLSD]LRQH GLUHWWD H DWWLYD^a

©/¶LQWHUYHQWR GL 6DQ /HRQH ± VRWWROLQHD LO SUHVLGHQWH GHOOD)RQGD]LRQH & 5LVSDUPLR GL 3LVWRLD H 3HVFLD /XFD ,R]JHOOL VHJXH O¶DYLLR GHL ODYRUL GL 6DQ 6DOYDWRUH XQ DOWUR HGLILFLR GDOO¶DOWLVVLPR YDORUH VWRULFR HG DUWLVLWFLR 4XHVWR FL YHG LPSHQDWL QHOOD¶DYLLR GL XQD VHUL GL LQWHUYHQWL LPSRUWI LQ TXHVWR FVFR FRQLYLGLDPR FRQ XQ DOWUR SDUWHU SULYDWR H LQ DFFRUGR F 'LRFHVL 'XUDQWH OD IDVH GHO UHVWDXUR FKH WUDVIRUPHUj 6DQ /HRQH LQ XQ ¶FDQV PRVUD' VDUj FROORFDWD LQ YLD SURYYLVRULD O¶RSHUD GL /XFD GHOOD 5REELD OD 9LVLDW]LRQH FKH SRWUj HVVHUH DPPLUDWD D WUHFHQWRVHVVDQWD JUDGL FRVD FK SRVVLELOH IDUH GHOOD VXD FROORFD]LRQH RULJLQDULD OD FKLHVD GL 6DQ *LRYDQQL)XRUFLLYLDV GRYH SRL WRUQUHj 4XHVWR LQWHUYHQWR YHGUj UHDO]D]DWD XQD IDW FROODERUD]LRQH WUD OD 6RSULQWHQGHQ]D \$UFKHORJLD %HOH \$UWL H 3DHVDJLR

PHWURSROLWDQD GL)LUHQJH H SHU OH SURYLQFH GL 3LVWRLD H 3UDWR OD 'LRFHVL
OD)RQGDJLRQH H &RQDG GHO 7LUUHQR'

©6LDPR RUJRJOLRVL GL VRVWHQHUH XQ LQWHUYHQWR GL UHFXSHUR H UHVWDXUR GL X
RSHUH SL• LPSRUWDQWL GHO SDWULPRQLR DUWLVLWLFGR GHOOD QRVWUD FLWWj FDSLW
SHU LO a VRWWROLQHD ODPPLQLVWUDWRUH GHOHJDWR GL &RQDG GHO 7LUUHQR 8
©(¶ LO QRVWUR PRGR GL UHVWLWXLUH DOOD FRPXQLWj SLVWRLHVH SDUWH GL FLz FKH
TXRWLGLDQDPHQWH LQ WHUPLQL HFRQRPLFL GL ILGXFLD GL EXRQD UHSXWDJLRQH (FR
VRFLDOH VRQR FKLDPDWL D XQD QXRYD VLQWRQLD SHU SRWHU IDYRULUH XQR VYLOXSS
HFRQRPLFR FKH FUHL YDORUH H VL OHJKL DOOH FRPXQLWj LQ FXL WDOH YDORUH q JHG
QRL HVVHUH XQD JUDQGH DJLHQGD UDGLFDWD QHO WHUULWRULR LQ FXL RSHUD TXRW
FRQ L SURSUL VRFL QRQ q VROR XQD TXHVWLRQH HFRQRPLFD q OD FDSDFLWj GL FRQ
L YDORUL GHOH QRVWUH FRPXQLWj YHVWHQGRQH L SDQQL H FRQWULEXHQR D GDUI
ELVRJQL FKH VRQR OD ORUR TXRWLGLDQLWj OD ORUR WUDGLJLRQH L ORUR XVL^a



&RPXQHVWRLD

&RS\ULJKW < \$OO LQJJKWXUHFRHOGRLD LW
6HG OHJDOH 9LD 0DUUXRWD 0RQWHFDWLQL 6XSSOHPHQWR E
,6&/\$,0(5 OD UHGDJLRQH QRQ VL DVVXPH QHVXQD UHVSQRVDELOLWj :
ZHE LPSOLFDO D &RQGDJLRQH QRQ VL DVVXPH QHVXQD UHVSQRVDELOLWj :
SRZHUHG E\

240/\$)0.\$ \$4-(600* &1057/0 2416\$*1005607\$(400 4(\$.(56\$6(5647/(060
)4\$0&+0500*6(&01.1*0(

0(95 0 20- 80.5600001004- 72 .\$.%(8(060 Y/\$22\$ '(\$ '05640%7<010(

4(*0564\$60 \$&&(

*%')&33/ +33+0)4097 + 677 4 8;-88)6 9 =3989&)

+QOG 0GYU &QPCF FGN 6KTTGPQ RTGUGPVC KN TGUVWCWTQ FGNNC &JKGUC FK 5CP .GQPG

&QPCF FGN 6KTTGPQ RTGUGP
FK 5CP .GQPG

4QDGTVQ 2CEK0&E0

&QPFKXKFK UW C EIGDQ0M6 GV UW 6 KVVG (

0 EQQMRMWXVEXSVI HIPIKEXSK & ESREMMHQI EMVE/PSI TIVW
MWXMY^MSREPM IH IGGPIWMEWXMGLI LE TVIWIRXEXS E 4M
— MP VIWXEYVS HIPPI HIGSVE^MSRM TMXXSVMGLI HIPPI
TYFFPMGS (E PYKPM S E HMGIQFVI PE GLMI:MEV 0 WEMKSR
OYGE HIPPE 0 BFMIM TVSXEKSRMWXM HIPPI"EVXI MXEPMERE ... 0 E... 0 3IRXS GLI TIV
EPPE WGYXPYVE MR XIVVEGSXXE PE PYQMRSWE MRZIXVMEXYVE HERHS MRM^MS E YRE T

\$DDQPCVK C

(FKEQNC YGD

0UETKXKVK CNN

5GIWK #/CTMA7RA

*EGIFS

1EVO 9T
LSYVW EKS

1EVO WLEVIH E PMRO

-RJSVQEXMSR WIGYVMX] +I
QEVO YT MX
0I KVERHM MQTVIWI HIP VIXEMP
WMGYVIA^E -X 9RE WJMHE ERG
KMSGE PE GSQTIXMXMZMÄ HE

'SR MP VIWXEYVS HIKPM EJJVIWGLM HIPPE GLMIWE HM 7ER RH
7EQYIPI &IVXMRSPIMYSRS KPM MRZIWXMQIRXM TVIZMWXM RI E
-XEPMERE HIPPE 'YPXYVE HIWXMREXM E HYVEVI FIR SPXVI /LNH 3DJH TS
MRJEXXM E VIWXMXYMVI EPPE JVYM^MSRI TYFFPMGE YRE HIPPI IMØ FIPPI I WYKKIWXMZ
PYKPMSEGGSKPMIVÄ MP GSQTPIWWS HIPPE :MWMXE^MSRI HM OYGE HIPPE 6SFFME EXX
RIKPM 7XEXM 9RMXM H"%QIVMGE 0E TSWWMFMPMXÄ KMÄ W 3T
HIPPI\ SWTIHEPI HIP 'ITTS HM ZMWMXEVI KPM EJJVIWGLM I IW
ZIHIVI HE ZMGMRS EPGYRI HIPPI TMØ WMKRMJMGEXMZI XIW) <Y

0"MRXIVZIRXS HM 7ER0VIGR-SKIVNWRKIRXI HIPPE *SRHE^MSI
6MWTEVQMS HM 4MWXSME I 4IWGME WIKYI P"EZZMS HIM PE YR
WXSVMGS IH EVXMWXMGS TIV 4MWXSME 5YIWXS GM ZIH HM
MRXIVZIRXM GLI MR UYIWXS GEWS GSRHMZMHMEQS GSR Y 3 I
(MSGIWM (YVERXI PE JEWI HIP VIWXEYVS GLI XVEWJSVQIV IIV
GSPPSGEXE MR ZME TVSZZMWSVME PE :MWMXE^MSRI HM OYGE HIPPE 6SFFME GLI TÖXV)
q IWTIVMIR^E GLI RSR IVE TSWWMFMPI TVMQE UYERHS WM XVSZEZE RIPPE WYE GSP
SVMKMREVME PE GLMIWE HM 7ER +MSZERRM *YSVGMZMXEW HSZI TSM XSVRIVÄ 5YIWXS
VIEPM^EXE PE GSPPEFSVE^MSRI XVE PE 7STVMRXIRHIR^E %VGLISPSKME &IPPI %VXM I 4
QIXVSTSPMXERE HM *MVIR^I I TIV PI TVSZMRGI HM 4MWXSME I 4VEXS PE (MSGIWM HM 4
I 'SREH HIP 8MVVIRS—

&10'Ø8Ø'Ø 4 (f 0L SLRFH VYGGV

%VXMGSPS TVIGIHIRXI
:MRS MXEPMERS RIKPM 97% MP JYXYVS TEWWE HEM
GSRWYQEXSVM 1MPPIRMEPW

CAPITALE DELLA CULTURA



L'INTERVENTO

I LAVORI NELLA CHIESA SONO INIZIATI A FEBBRAIO AD APRILE SI CHIUDERÀ LA PRIMA PARTE CON L'APERTURA DEL CANTIERE ALLE VISITE PER TURISTI E CITTADINI

L'OMAGGIO

Le opere di Michelucci Una mostra e il convegno

E' STATA pensata come un omaggio a un pilastro di Pistoia e come occasione per scoprire le opere che hanno abbellito le città in cui ha lavorato. Si apre stamattina nelle Sale Affrescate di palazzo comunale la mostra «Giovanni Michelucci - La costruzione della città», dedicata al grande maestro dell'architettura moderna nell'ambito delle iniziative della Capitale italiana della cultura 2017. L'esposizione è a cura di Andrea Aleardi, Alessandro Masetti e Nadia Musumeci potrà essere visitata fino al 21 maggio. Esposti disegni, progetti, fotografie, modelli, sculture, filmati d'epoca. Non mancano capolavori indiscussi come la Chiesa dell'autostrada, immortalata negli scatti di Ugo Mulas; la Chiesa a Longarone, pensata come una doppia cavea-teatro che guarda sul paesaggio distrutto dalla tragedia del Vajont; la Chiesa pistoiese della Vergine, che si rifà alla semplicità formale dell'architettura romanica; ma anche le idee per la ricostruzione del centro storico di Firenze in seguito alle devastazioni della guerra e dell'alluvione nel 1966; gli schizzi inediti per un centro di quartiere a Sesto Fiorentino e i disegni per il memoriale a Michelangelo sulle Alpi Apuane, immaginato come centro sperimentale per la lavorazione del marmo con lo scultore Henry Moore. Dalle ore 9,30, in Sala Maggiore si terrà il convegno «Le Città di Michelucci», con i storici, architetti, urbanisti, sociologi e critici.



SAN LEONE RINASCE

Visite nel cantiere del restauro

Dall'America «La visitazione» di della Robbia

di LUISA LENZI

«QUESTI ANNI verranno ricordati come gli anni di rinascita del rapporto tra la città e i suoi beni, con la consapevolezza che abbiamo il dovere di conservare la storia dei nostri luoghi».

Il sindaco Samuele Bertinelli presenta con queste parole il restauro delle decorazioni pittoriche della chiesa di San Leone, autentico gioiello del Barocco fino ad ora chiusa al pubblico. I lavori di restauro in corso, diretti dai tecnici della Soprintendenza e della Diocesi di Pistoia, sono finanziati dalla Fondazione della Cassa di Risparmio di Pistoia e Pescia, da Conad del Tirreno in collaborazione con la Diocesi di Pistoia e la Chiesa cattedrale di San Zeno.

La pareti, il soffitto e l'abside della chiesa di San Leone, già Chiesa dello Spirito Santo, sono rivestiti di una decorazione pittorica a cui si

sono succeduti i più importanti protagonisti della cultura figurativa del Settecento come Vincenzo Meucci e Giuseppe Del Moro. Un patrimonio artistico su cui il tempo ha lasciato un importante segno e che ha richiesto un intervento di restauro e conservazione per impedirne il lento degrado.

Il cantiere di restauro sarà aperto al pubblico da aprile, in modo che i vi-

sitatori possano ammirare da vicino l'intervento in corso e le pitture. «L'intervento di San Leone - sottolinea Luca Iozzelli, presidente della Fondazione Cassa di Risparmio di Pistoia e Pescia - segue l'avvio dei lavori di San Salvatore, un altro edificio dall'altissimo valore storico ed artistico. Questo 2017 ci vede impegnati nell'avvio di una serie di interventi importanti che, per il

principio di trasparenza, il cittadino deve conoscere e giudicare riguardando beni dell'intera comunità». Iniziati a febbraio, una prima parte di lavori si concluderà a giugno; da luglio a dicembre, con l'inizio della seconda parte di restauro, San Leone ospiterà temporaneamente il gruppo scultoreo della «Visitazione», opera di Luca della Robbia recentemente restaurata e di rientro dalle mostre al Museum of fine arts di Boston e alla National Gallery di Washington.

La presenza della «Visitazione» è un ulteriore motivo sia per i pistoiesi che per i turisti, per visitare la chiesa durante le iniziative in programma per l'anno di Capitale della Cultura. «Questo cantiere è la misura di ciò che la città è diventata in queste stagioni. Senza lamentele e polemiche dobbiamo bensì riuscire ad apprezzare ciò che di bello abbiamo, ripristinando il buon senso di coloro che sanno fare di ciò che possiedono, tutto quello di cui hanno bisogno» conclude Bertinelli.



Il presidente della Fondazione Caript, Luca Iozzelli e il vescovo Fausto Tardelli

2 PRIMO PIANO PISTOIA / MONTecatini

CAPITALE DELLA CULTURA

San Leone Rinasce
Visite nel cantiere del restauro

Dall'America «La visitazione» di della Robbia

CROSSOVER CITROEN
10 ANNI DI GARANZIA CONFINANZIARIA
PERO' € 6.000 DI SCONTO
PAGAMENTO RATEALE ANCHE SENZA ANTICIPO

Codice abbonamento: 102833

6X TXHVWR VLWR XLWOLJLDPR FRRNLH WHFQLFL H SUHYLR WXR FRQVHQVR FRRNLH GL SURILODJLRQH QF
SL• R SUHVWUDH LO FRQVH QVRL F/RDQXDF IDDFRQLQ XLWLOXKQWR TXDOVLDVL GHOOR VFKHUPR HIIHWWXDQGR XG
FRQVHQVR DOO1XV 2 L WXWWL L FRRNLH

4827, ', \$1, /2&\$ /25218 66,71((&52/2*, (' \$ 79 9(56,21(', *, 67/8, &, 68

(', =, 21(
3,672, \$

r & &HUFQ QHO
SLRJLD IRUWH

&20813,672\$ \$/, \$148 \$55 \$07217 \$6(\$1 0\$5 & (//2 36672\$96// (3,6727(6(, &2081,

&\$0%, \$ (' ,

+20 &521\$ 632: 7(032 /, ,7\$/, \$ 0 '\$*/ , ()27 9,' (5,6725 \$1181&, /2 35,0\$

6, 3\$5/ \$ \$3,7\$/(' (// \$ 8867825 66((&, \$/(3,672,6\$ %,\$6 &(82 /\$9252

6HL 3,672,6\$521\$86\$5, *12 %\$52&&2 &26Ž 6\$1 /(21(67\$

\$67(*,8', =, \$5,(

**6 FULJQR EDURFFR FRV- 6DQ /HRQH
ULQDVFHQGR**

1HOOD FKLHVD VRQR D EXRQ SXQWR L UHVWDXUL SHU DFFRJOLHU
/XFD 'HOOD 5REELD
GL \$OHVVDQGUD 7XFL

PDUJR

)DXJOLD YLD 3XJQDQR

7ULEXQDOH GL /LYRUQR
7ULEXQDOH GL /XFFD
7ULEXQDOH GL 3LVD
7ULEXQDOH GL *URVVHWR

9LVLWD JOL LPPREL

1 (&52/2*, (

%DUVDQWL 'DQLO
3LHWUDVDQWD PD






&(5&\$)5\$/(1

38%%/, &\$ 81 1 (&52/2*

&\$6(02725, /\$9252 \$67(

352*5\$0 0\$1\$*(5
\$=, (1'\$ /(\$'(5 QEVS 1(/ 6(7725(
\$872027,9(3(5 ,/ 327(1=, \$0(172
'(// \$ 35235, \$ 67587785\$ 5, &(5&\$

3,672,\$ & q XQ JLRLHOOR GL DUWH QHO FXRUH G L 3LVWRLD VFRQRVFLXWR DI
QRQRVWDQWH OD VXD EHOOH]]D PR]]DILDWR ,Q XQ DQJROR GL SLD]]D 6DQ /HR
TXHVWD SRFR IUHTXHQWDWD GDL SLVWRLHVL VL WURYD XQD FKLHVD GRYH C
HVSORVD LQ WXWWD OD VXD PDHVWRVLWj 1HOO DSHR GL 3LVWRLD &DSLWDO
FXOWXUD OD 'LRFHVL GL 3LVWRLD OD FDWWHGUDOH GL 6DQ =HQR H OD 6RS
DUFKHRORJLFD EHOOH DUWL H SDHVDJJLR GL)LUHQJH 3LVWRLD H 3UDWR VV
UHVWDXUDQGR GD IHEEUDLR VFRUVR OH GHFRUDLRQL GHOD FKLHV &HUF G
GDWDWD ;,9 VHROR SHU UHVWLWLXLUH DOOD FLWWj XQR GHL WHVRUL SL- EF
, ODYRUL VRQR ILQDQJLDWL GDOOD IRQGDJLRQH &DVVD GL ULVSDUPLR GL 3L'
GD &RQDG GHO 7LUUHQR LQ FROODERUDJLRQH ± FRPH GHWR ± FRQ OD 'LRI
H FRQ OD &DWWHGUDOH GL 6DQ =HQR



5HDOL]]DWD QHO 7UHFHQWR Oj DVSHWR DWXD  GF
LQWHUYHQWL GHO ;9,, H ;9,, VHROR FKH O KDQQ  GH.
LPSRUWDQWL GHO 6HWWHFHQWR SLVWRLHVH 3D  R
ULYHVWLWL GL XQD GHFRUDJLRQH SLWWRULFD DO  L V
LPSRUWDQWL SURWDJRQLVWL GHOD FXOWXUDJLRQH  QV
OHXFFLXVHSSH 'HODWR 7HVL

6L WUDWWD GL XQ SDWULPRQLR DUWLVLFR VX FXL LO WHPSR KD ODVFLDWR
O LQWHUYHQWR GRYUj FRQFOXGHUVL FRQ LO UHFSSHUR FRPSOHVVLYR GHOO
VWXFFKL DOWDUL LQILVVL H FDQWRULD

,HUL PDWWLQD OD FKLHVD KD DSHWR OH SRUWH DOOD FLWWj H OR KD IDWW
SHULRGR GL DSHUWXUD ILQDOPHQBH HVWHVR 3LVWRLHVL H WXULVWL SRWU
/HRQH FRQ LO FDQWLHUH GHL UHVWDXUL H TXDQGR TXHVWL XOWLPL VDUDQQI
OD FKLHVD RVSLWHUj OD 9LVLWDJLRQH GL /XFD GHOD 5REELD DWXDOPHQ
GXH PRVWUH GL JUDQGH VFFFHVVR WUD OjDOWUR QGU QHJOL 6WDWL 8QL
5LQDVFLPHQWR LWDOLDQR ,O FDSRODYRUR GL /XFD 'HOOD 5REELD ULPDUUj I
WXWWR OjDQQR GL 3LVWRLD FDSLWDOH SHU SRL WRUQDUH QHOOD VXD VHGH
FKLHVD GL 6DQ *LRYDQQL)XRUFYLVWDV

©\$SUR TXHVWR LQFRQWUR SHUFKp VRQR UHVSROVDELOH GL TXHVWL EHQL H
FRPXQLWj FKH KD SURGRWR RSHUH PHUDXLVORLVH KD HVRUGLWR LO YHVFF
7DUGHOOD SUHVHQWDJLRQH GHO UHVWDXUR DSSHQD DUULYDL LQ FLWWj H I
YHGHUH TXHVWD FKLHVD ULPDVL D ERFFD DSHUWD SHU OD VXD EHOOH]]D XQ
EDURFFR H XQD UDSSUHVHQWDJLRQH GHOD 3HQWHFRVWH FKH VRQR WHVWLF
YHUWLFH DOWLVLPL GL DUWH FXOWXUD H UHOLJLRQH ,O FDQWLHUH GHL O
DIILQFKp FKLXQTXH SRVVD YLVLWDUOR 4XDQGR VL ODYRUD GL FRQFHUWR L L
TXHVWR FDVR SRVVRQR HVVHUH PHUDYLJOLRVL^a

,O FDQWLHUH GL UHVWDXUR LQIDWWL VDUj DSHWR DO SXEEOLFR DG DSULO
YLVLWDWRUL SRVVDQR DPPLUDUH O LQWHUYHQWR LQ FRUVR H OH SLWUXH
ULSRUWDWH DO ORUR RULJLQDOH FURPDWLVR

©&UHGR FKH TXHVWL DQQL VDUDQQR ULFRUGDWL QHOOD VWRULD FRPH TXHO
GHOD FLWWj  GL 3LVWRLD)RUVH TXHVWR
UHVWDXUR SRWUHEEH HVVHUH LO VLPEROR GL 3LVWRLD &DSLWDOH \$L SLV'
LPSDULDPR DG DSSUH]]DUH FLz FKH VL KD H D QRQ ODPHQWUVL
VHPSUH GL FLz FKH QRQ DEELDPR^a ©1RQ VLDPR TXL SHU XQ HYHQWR HIILPHU
VRWWROLQ  6RSULQWHQGHQjD DUFKHRORJLFD EHOOH
DUWL H SDHVDJJLR GL)LUHQJH 3LVWRLD H 3UDWR LQ ULIHULPHQWR D 3LVV
PD SHU YLYHUH OD WDSSD GL XQ SHUFRUVR OXQJLPLUDQWH^a

PDUJR

Codice abbonamento: 102833